

EL FARO

DIARIO DE INFORMACION GENERAL

Año XVIII. - Número 4.861

Precio: 70 centimos

CEUTA, VIERNES 12 DE OCTUBRE DE 1951

Dirección, Redacción, Administración y Talleres. Millán Astray, núm 7—Teléfono 7-99

ULTIMA HORA

El Oriente Medio bulle contra Inglaterra
Conferencia Vichinsky con los embajadores de Inglaterra, Francia y E.E. UU.
Lord Mountbatten, almirante jefe de la Flota británica en el Mediterráneo

(Información en página 8)

PRIMERA MEDIDA DE EGIPTO CONTRA LA PRESENCIA DE FUERZAS BRITANICAS

El rey Faruk conferenció con Nahas Bajá y el embajador inglés

Impresión en Angora: «Los países árabes, en el camino de la neutralidad»

El Cairo, 11.—La primera medida concreta contra la presencia de las fuerzas británicas en Egipto ha sido tomada esta mañana por la Comisión de Exportación del Ministerio de Comercio, que ha prohibido los envíos al Sudán de material de guerra británico sobrante.—EFE.

EL REY FARUK RECIBE A NAHAS BAJA

Alejandro, 11.—El rey Faruk ha recibido a última hora de esta mañana al primer ministro Nahas Bajá. Anteriormente recibió al embajador de Gran Bretaña, sir Ralph Stevenson.—EFE.

TODO EL MUNDO ARABE, DE PARTE DE EGIPTO

Alejandro, 11.—Todo el mundo árabe se ha puesto de parte de Egipto y ha apoyado su decisión de denunciar el Tratado con Inglaterra. El Consejo de la Liga Árabe aprobó por unanimidad respaldar la postura egipcia.

Sigue el optimismo sobre las negociaciones DE TREGUA EN COREA

Parece que los oficiales de enlace aliados y comunistas han llegado a importantes acuerdos

Tokio, 11.—Los oficiales de enlace de las Naciones Unidas y de los comunistas se han reunido hoy dos veces en la tienda de campaña de Pan Mujon. Se cree que han tratado principalmente de la zona neutral que se ha de establecer alrededor del lugar de las negociaciones. Los rojos desean incluir Kaesong y Munsan; las Naciones Unidas, por su parte, quieren que sea neutral solamente el lugar de las negociaciones.

La conferencia de hoy comenzó a las 10 de la mañana, levantándose dos horas después para comer, y se volvieron a reunir a las tres de la tarde, durando aproximadamente la conferencia hasta las 4,15.

No se ha dado comunicado oficial sobre lo que se trató en la reunión de la tarde.

Se tiene entendido que una de las partes parlamentarias (Pasa a la página 6.)

Disminuye la resistencia ROJA EN COREA

Nuevas fuerzas expedicionarias de tanques e infantería norteamericanos, son enviadas hacia el norte

Tokio, 11.—Otra potente fuerza expedicionaria y tanques ha sido enviada hacia el norte, hoy jueves, contra las líneas comunistas en Corea oriental. La resistencia comunista ha disminuido considerablemente, como consecuencia de las incursiones aéreas de ayer contra los importantes cerros de "Kil Il Sung". Tres contingentes norteamericanos de tanques e infantería penetraron ocho millas (13 kilómetros), detrás de las líneas 10.

(Pasa a la página 6.)

Irán cree que Rusia seguirá apoyándole en el Consejo de Seguridad

Se cree que los técnicos británicos en Abadán podrán ser sustituidos

Estocolmo, 11.—Los círculos persas de Moscú consideran que la URSS continuará su apoyo al Irán en el Consejo de Seguridad, sin que el Gobierno de Teherán, haya hecho gestión alguna a este respecto en Moscú.

Respecto a la explotación de las refinerías de Abadán, dichos círculos se muestran optimistas (Pasa a la página 8.)

El Consejo de la Liga Árabe aprobó por unanimidad respaldar la postura egipcia.

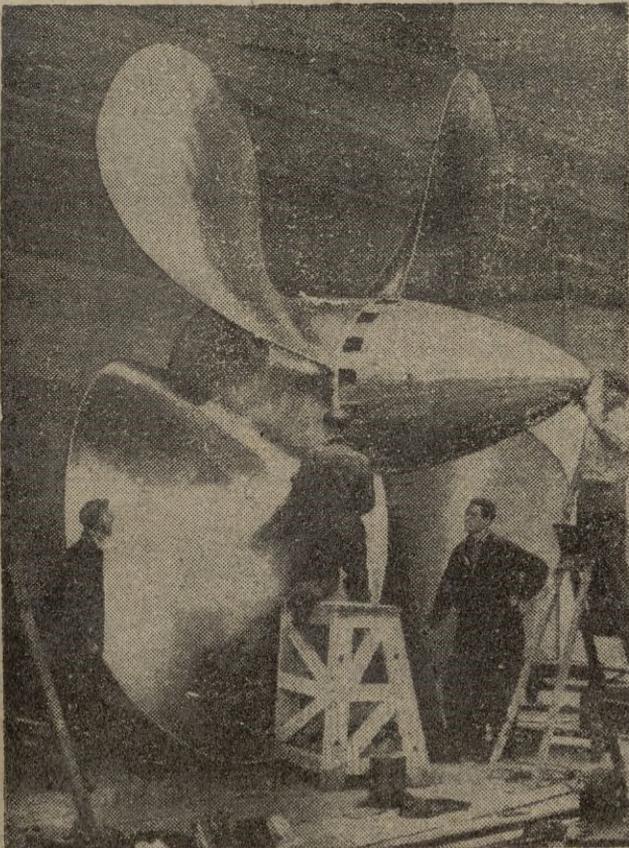
El primer ministro egipcio ha agradecido el apoyo prestado.—EFE.

IMPRESION EN ANGORA: «LOS PAISES ARABES, EN EL CAMINO DE LA NEUTRALIDAD»

Angora, 11.—Egipto y los países árabes se encuentran en el camino de la neutralidad y no se puede contar con ellos para la defensa del Oriente Medio. Esta es la interpretación que se da en Angora a los últimos acontecimientos y el eco que han tenido en los países árabes. Sin embargo, se reconoce en Angora que en varias ocasiones los Gobiernos árabes dieron a entender claramente que están dispuestos a colaborar en la defensa de su región, una vez que hayan sido expulsados los ingleses de su territorio y sean tratados en igualdad de condiciones.

En este orden de ideas se reconoce que la actual situación (Pasa a la página 8.)

GRAN BRETAÑA, EN LA BRECHA



El mal momento diplomático del tambaleante Imperio británico, no impide el progreso de su acreditada técnica. He aquí a varios obreros especializados dando los últimos toques a una monumental y modernísima hélice en un astillero del Mar de Irlanda.

DEPORTES

«La difícil tarea de pronosticar» por FELE

y otras interesantes informaciones en páginas 4 y 5.

Los duques de Edimburgo en Ottawa

La princesa Isabel asistió a la cena de gala del Gobierno

El rey Jorge VI pasará su convalecencia en Marruecos

Ottawa, 11.—En la cena de gala que anoche le fue ofrecida a la princesa Isabel de Inglaterra, en el palacio del Gobierno, la futura reina agradeció al Canadá su hospitalidad, y dijo que su padre, el rey Jorge VI, continúa en franca mejoría, recobrando fuerzas. «La ansiedad de las dos últimas semanas —dijo la princesa— pareció no terminar nunca, pero en todo momento mi propio padre y toda nuestra familia nos sentimos maravillosamente confortados por las oraciones y pensamientos de este país y de otras regiones de la Commonwealth y, en realidad, del mundo entero».—EFE.

El Parlamento de Alemania oriental acepta el programa de "ELECCIONES LIBRES"

Pero exige que no se hable del rearme

Berlin, 11.—El Parlamento de la Alemania oriental, bajo el dominio soviético, ha aceptado condicionalmente el programa de catorce puntos elaborado en las zonas occidentales para la celebración de "elecciones libres" como base para negociar la unidad alemana. Ha exigido, en cambio, que se (Pasa a la página 5.)

UN FOTOGRAFO DETENIDO POR INTENTAR FOTOGRAFIAR A LA PRINCESA

Hull (Quebec), 11.—La Policía ha detenido al primer contraventor de la disposición

(Pasa a la página 5.)

Rincón de la ciudad

Siempre los "adioses" son tristes. Incluso cuando se emplea el diminutivo. El que se va, lo mismo que las corrientes de aire frío, deja un hueco, un vacío, difícil de llenar. También los seres inanimados lo dejan, porque aunque con ellos falta el cariño como factor inmediato, queda el recuerdo que lo suple bastante bien. ¡Cualquiera le dice a un ceuti, que la vieja Plaza de los Reyes, con sus dos panzudas imágenes reales, no abrió una sima en la bolsa del recuerdo! No se sabe apreciar si aquello era estético o no, bonito o feo, práctico o inútil, porque en el pasado se borra lo malo y sobrevive lo agradable. ¡Y quién no ha pasado tardes agradabilísimas en nuestra vieja, romántica y embalsosada Plaza de los Reyes!

Ahora, nos toca dar ese adiós a otro monumento querido de los ceuties; la Plaza de Toros, o si se quiere, lo que nosotros llamamos Plaza de los Toros, que si no reúne las condiciones mínimas que exige una verdadera plaza, si ha

sido digno escenario de gestas heroicas dentro y fuera de su ruedo.

Los cariñosos apretujones, la dificultad en sentarse, incluso su propia incomodidad, habían creado en torno de nuestra vieja plaza una aureola de heroicidad y habían acreditado a la afición ceuti, como una de las más apasionadas y fervientes del célebre arte del Gallo y Mazantini.

Seguramente se construirá otra Plaza de Toros (una ciudad española sin Plaza de Toros es media ciudad). La harán de mampostería, conforme a los más modernos cánones en tal difícil aspecto de la construcción, e incluso tendrá enfermería, pero no hay duda de que cuando nos sentemos cómodamente en nuestro asiento, ancho y abundante, recordaremos con melancolía nuestras difíciles tardes de co-so taurino de Jadú, cuando para fumar un cigarrillo había que pedir auxilio a un acomodador.

¡Cualquiera que no sea de Ceuta, creerá que esto es exageración! Pero es la verdad.

F. ARDANAZ.

ANUNCIOS BREVES

Compras y ventas

SE VENDE terreno propio para edificar en la Almadraba. Para informes en la Herrería de dicha Barriada.

VENDO 2 motores 13 H. P. 6 cilindros. Precio económico. Razón FARO.

CASA céntrica planta baja. Se vende. Razón esta Administración.

COMPRO máquina escribir Teléfono 35.

Alquileres

SE ALQUILA cama a caballero. Razón esta Administración.

Traspasos

SE TRASPASA pequeño taller electricidad. Razón Administración

Varios

CARRERA Comercio completa. Academia San José de la Montaña. Canalejas, 27.

SINTONICE RADIO Africa - Tánger

La emisora de los grandes éxitos musicales, los más selectos programas del oyente y para el oyente.

Para peticiones de discos y publicidad diríjanse a su Delegación en

CEUTA

Espiritu Santo, 2.ª pral.

Cine ASTORIA

JADU

HOY DESDE LAS TRES



La CALLE del NOMBRE
Mark STEVENS * Richard WIDMARK
Lloyd JARBAR * Nolan LAWRENCE
Dustin WILLIAM KEIGHLEY

Mañana:
Julia se porta mal

CEUTA AL DIA

LA FESTIVIDAD DE LA VIRGEN DEL PILAR

Hoy, con motivo de la festividad de la Virgen del Pilar, se celebrarán diversos actos religiosos en la ciudad, destacando la solemnisima función religiosa que, en el Santuario de Nuestra Señora de Africa, celebran, hoy, a las once, el Cuerpo de Correos, Guardia Civil y Asociación de Caballeros del Pilar.

BODA DISTINGUIDA

El pasado miércoles, contrajeron matrimonio, ante el altar de Nuestra Santísima Patrona, la Virgen de Africa, el conocido comerciante de nuestra ciudad D. Eustasio Sánchez Molinillo con la encantadora y bellísima señorita Paquita Caravaca, bendiciendo la unión el rector del Santuario, Rvdo. P. don Bernabé Perpén, que dirigió elocuente plática a los contrayentes.

Después de celebrada la boda los numerosos y distinguidos invitados fueron obsequiados con un espléndido "lunch", servido en el céntrico restaurante "Vicentino".

La feliz pareja, a la que deseamos eterna luna de miel, salió en el correo de las cuatro de la tarde para diversas capitales de España.

LA GRAN NOVILLADA DE ESTA TARDE

Coincidiendo con la grata festividad del día y con fines benéficos, se celebra esta tarde una gran novillada, en la que serán lidiados 4 magníficos novillos, de la acreditada ganadería de don Fernando Vázquez, de San Roque, actuando los destacados ases de la novillería Juan de la Paima y Pepito Ordóñez, hijos del gran matador de toros, Niño de la Palma, cuyo arte tantos adictos tiene en nuestra Plaza. También actúan Sebastián Carreño, de Jerez de la Frontera, y el extraordinario Miguel Mateo "Miguelín", de Algeciras, que el domingo pasado tuvo un

éxito grandioso en su tierra natal.

Además, y para mayor aliciente, se rifan una serie de premios de gran valor destacando los dos últimos, el 5.º, de 2.000 pesetas, y el 6.º, de 6.000.

Concorre, además, la circunstancia de que es el último espectáculo de la temporada y probablemente el último que se celebre en el actual recinto taurino de Jadú, todo lo cual ha despertado la natural expectación.

NOTA NECROLOGICA

El pasado día 7, falleció santamente la señora doña Mercedes Ramírez González, que se encontraba en nuestra ciudad pasando una temporada con sus sobrinos los señores de Mira y la señora Vda. de Arriaga. La desgracia al ser conocida en Melilla, donde residía, ha producido general sentimiento, por ser persona queridísima por sus muchas virtudes.

Sus sobrinos aquí residentes, agradecerán a sus amistades asistan al funeral, que se celebrará mañana día 13, a las 10 de la mañana, en la iglesia de Nuestra Señora de Africa.

BOLETIN METEOROLOGICO

Temperatura máxima, 22.
Idem mínima, 19,6.
Idem media, 20,8.
Presión media, 762,5.
Humedad relativa, 81.
Dirección del viento, Sureste.
Velocidad del viento, 10,8 kms. hora.
Estado del cielo, nuboso.
Estado del mar, calma.
Horas de sol, 4,40.

FARMACIA DE GUARDIA
Esta noche: Ldo. Francisco Romero.

NUMERO DE LA CRUZ ROJA
152.

Vida religiosa

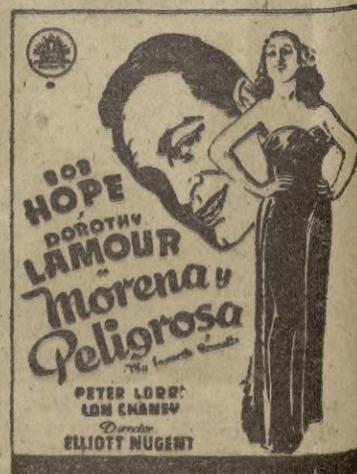
MUJERES DE ACCION CATOLICA

Hoy, día 12, fiesta de la Santísima Virgen del Pilar, celebrará esta rama de mujeres su retiro mensual a las 8 y cuarto de la mañana en la capilla de las RR. MM. Misioneras de la Inmaculada Concepción, calle Millán Atray, y por la tarde, a las 5, apertura de curso e inauguración del nuevo local en la calle Camoens, núm. 6, altos del estanco de Matres.

Se ruega la puntual asistencia.

CERVANTES

Hoy desde las TRES
Continúa el gran éxito cómico con



ROBERT TAYLOR · ELIZABETH TAYLOR



DIRECTOR: VICTOR SAVILLE

BAEZA HERMANOS

Materiales de Construcción Ferretería

TETUAN - LARACHE

BAEZA S. A. CEUTA

INMOVIX es un lapiz de labios con brillo natural y fijeza infinita, es indeleble... AUN BESANDO... Venta en Ceuta:

◀ PERFUMERIA ROMA ▶ Y
Cervantes, 8.

◀ PERFUMERIA FLORIDA ▶
18 de Julio, 4

EDITORIAL

DIA DE LA HISPANIDAD

El viejo Imperio donde jamás se ponía el sol, refleja en este día sus reflejos espirituales sobre la actual Hispanidad. Nunca ha tenido España desde su ocaso como nación colonial mayor ascendente moral sobre tantos países que fueron sus hijos. Todo coadyuva para que el Día de la Raza revista singular trascendencia con la celebración de emotivos actos en los pueblos de nuestro lenguaje. En ambas Américas flamean hoy banderas españolas y hay dedicaciones entrañables a la nación conquistadora, al Almirante descubridor y homenaje de admiración a la católica Reina Isabel.

Porque la genialidad de España, el valor altísimo de su obra, —con calidad de milagro— no consiste solo en el Descubrimiento, sino en la creación de tantos pueblos con alma y vida propios, que hizo posible el perdurar de la Raza y de nuestra civilización.

Si las tres carabelas históricas llevaron entonces al Nuevo Mundo su mensaje de amor, si con la cruz y la espada llevaron a la tierra virgen de América el arado y el libro y las leyes cristianas de Isabel, hoy el mensaje aun tiene vivencia en un intercambio fraternal de sentimientos, ideas y hechos concretos.

España sigue presente en América y los viejos vínculos se remozan espiritualmente por la virtud de una política de mutua comprensión al servicio del supremo

interés de la civilización occidental.

En todas las capitales americanas vibra hoy el entusiasmo antiguo al calor de la fecha memorable. Y por iniciativa del Perú, la más andaluza de aquellas Repúblicas, la solemnidad del aniversario se centra en el homenaje hispano-americano a nuestra Isabel de Castilla. Tales actos conmemorativos, con ser un tributo a la Historia, vienen a constituir el reconocimiento de la España actual, desagravio y justicia a la nación que entre las nebulosas del mundo presente sabe mantener enhiesta la antorcha de la verdad, sobre sus virtudes ancestrales.

La historia retorna y cobra nueva vida desde Palos de Moguer y la Rábida, desde Medina del Campo y Madrigal de las Altas Torres —pedra dorada de castillos donde la católica reina regía un mundo— hasta la jungla americana, transformada en emporio de riqueza, donde las oraciones, las leyes y la vida toda se piensa y se comprende en español.

Día de la Hispanidad, Fiesta del Pilar, la Raza. Trilogía de sentimientos en los que prenden sus raíces tantos pueblos hermanos: Religión, Idioma, Cultura; conceptos que afirman la razón de nuestra presencia histórica en el mundo del ayer y en el mundo de hoy.

La Raza, España, vuelve a estar en pie sobre pilares inmovibles, para perseverar en la gloriosa y trascendental misión que Dios le tiene encomendada.



Información Municipal

Es aprobada la construcción de doscientas diez viviendas en nuestra ciudad

El Ayuntamiento aprobará en su sesión de mañana el pliego de condiciones confeccionado con carácter de urgencia

Forman parte del gran plan de mil viviendas protegidas que se construirán, por un importe de 65.000.000 de pesetas

En la tarde de ayer nos informó en el Palacio Municipal, el señor alcalde, don Vicente García Arrazola, que ha recibido noticias de la capital que confirman haber sido aprobado y ultimado el proyecto de construcción de DOSCIENTAS DIEZ VIVIENDAS protegidas en nuestra ciudad, parte del gigantesco plan de mil viviendas, por un importe de SESENTA Y CINCO MILLONES DE PESETAS que se construirán a iniciativa de nuestra Administración Municipal.

También nos manifestó que en la sesión de la Permanente Municipal de mañana se evaluará, con carácter de urgencia, la aprobación del pliego de condiciones para el concurso de las obras, que se llevará a efecto a la mayor brevedad.

Estas doscientas diez viviendas, primera etapa en esta espléndida realidad, se construirán en el sector sur de la barriada del General Sanjurjo, bloques del Hospital Militar, y su importe ascenderá a ONCE MILLONES DE PESETAS.

Esta grata noticia habrá de producir en los ceuties indudable satisfacción, porque acredita y confirma que la Administración Municipal vela, en forma constante, por los intereses de la ciudad y por su mejoramiento, atacando valientemente uno de los más graves problemas de Ceuta, cual es el de la escasez de viviendas.

Próximamente se espera la aprobación técnica y jurídica

de un segundo grupo de viviendas, también de dicho plan, que se construirán entre Villa Jovita y Jadú, dando frente a la nueva carretera que unirá a nuestras dos populosas barriadas.

CONCURSO DE CARNES
Se celebró en el Palacio Municipal, en el día de ayer, el concurso para el suministro de ciento cincuenta reses destinadas al abastecimiento de la población, adjudicándose provisionalmente el citado suministro a don José Ríos Martín, según nos informa el presidente de la Comisión 7.ª, de abastecimientos, señor Fernández Verdú.

MANANA, IMPORTANTE REUNION DE LA PERMANENTE

Mañana, sábado, a las diez, celebrará sesión la Comisión Permanente del Ilustre Ayuntamiento, con un orden del día, muy interesante, destacando entre los diversos asuntos a tratar, los de demolición de la Plaza de Toros, el proyecto de terminación de las obras de la Plaza de África, el de un mercadillo en la barriada de Jadú y el de aprobación del pliego de condiciones para la construcción del grupo de doscientas diez viviendas que indicamos en nuestra información anterior.

Actos en América con motivo del Día de la Raza

El duque de Veragua, fué recibido por un representante de la Marina estadounidense

La Gran Cruz de Isabel la Católica, impuesta al ministro argentino de Comunicaciones por el embajador de España

Washington, 11.—El comandante Walter Mc Lallen, dió la bienvenida al descendiente de Colón, en nombre del Departamento de Marina norteamericano.

Los ilustres huéspedes fueron fotografiados profusamente, junto con los señores de Lequerica.

Después de los saludos de rigor, los duques de Veragua partieron, con el embajador, para la Embajada, donde residirá durante su estancia en la capital.

En la mañana del viernes, el duque de Veragua depositará un ramo de flores ante la estatua de su antepasado, en la plaza Union Station. En la ceremonia le acompañarán los caballeros de Colón. Por la tarde será huésped de honor en la recepción que se celebrará en la Embajada española. Ostará el uniforme de almirante español, por su privilegio hereditario.—EFE.

HOMENAJE EN LIMA A LA REINA ISABEL DE CASTILLA

Lima, 11.—Mañana, Día de la Raza, feriado en todo el país, se celebrará una función de gala en el Teatro Municipal, en homenaje a la memoria de la reina Isabel de Castilla, en su quinto centenario.

Asistirá a esta función el presidente de la República del Perú, general Odría. Actuarán la Orquesta Sinfónica nacional y la compañía de zarzuela española de Luis Sagü Vela.

Ayer tarde, el Dr. Enrique Gamid, pronunció una conferencia en la Asociación Nacional de Escritores y Artistas, sobre el tema "La vida y la obra de Isabel la Católica".—EFE.

LA ORDEN DE ISABEL LA CATOLICA AL MINISTRO ARGENTINO DE COMUNICACIONES

Buenos Aires, 11.—El emba-

jador de España, señor Navasqués, ha impuesto al ministro argentino de Comunicaciones, Oscar Nicolini, la Gran Cruz de la Orden de Isabel la Católica.

La ceremonia se celebró en la Embajada d España y asistieron a ella varios ministros del Gobierno argentino.

En un discurso, el embajador, señor Navasqués, señaló que "esta distinción constituye la expresión cordial que el Gobierno del Generalísimo Franco ha adoptado siempre en relación con la nación argentina y, especialmente, con el general Perón, en testimonio de la amistosa cooperación obtenida en momentos particularmente difíciles, en los que el Gobierno español, cercado por el fanatismo, la codicia y la mala voluntad, encontró la mano amiga de la Argentina".—EFE.

INFORMACION NACIONAL

"La Gaceta del Norte" conmemora su cincuentenario

Bilbao, 11.—El diario de Bilbao «La Gaceta del Norte» ha cumplido hoy cincuenta años de existencia, pues fué fundado el 11 de octubre de 1901. Desde sus primeros tiempos ocupó un puesto destacado en la Prensa nacional.

Ha editado un número extraordinario con motivo de sus bodas de oro y el personal del periódico ha recibido espléndidas gratificaciones.

La fiesta oficial se ha celebrado hoy, y la popular, en la que tomará parte todo el personal de la casa, centenar y medio de productores, se efectuará el domingo.

Esta mañana se efectuó una misa de pontifical, en la basílica de Begoña. Después de la misa se celebró el banquete oficial, al que han concurrido las autoridades y numerosas personalidades. El señor López Becerra, director del periódico, que pertenece a su plantilla desde el mismo día de la fundación de «La Gaceta del Norte», y cuya dirección ha ejercido durante más de cuarenta años, ha quedado hoy relevado de su cargo a petición propia. El Consejo de Administración le ha concedido el cargo de consejero técnico del diario, al mismo tiempo que le ha hecho entrega de un cheque por valor de cien mil pesetas.

Del Vaticano se ha recibido

un telegrama con la felicitación y bendición del Sumo Pontífice. —Cifra.

Emisión de cédulas del Instituto de Crédito

Madrid, 11.—Por decreto ley de la Jefatura del Estado se amplía la autorización concedida al Instituto de Crédito para la reconstrucción de España, para la emisión de cédulas, en la cifra de mil quinientos millones de pesetas, que podrá poner en circulación durante los años 1953-55, destinando el im-

porte de su colocación al abono de préstamos navales, que podrá formalizar desde la fecha de la publicación de la presente disposición. —Cifra.

Otras 120 plazas para voluntarios de la Marina

Madrid, 11.—Se convoca concurso por el Ministerio de Marina para cubrir 120 plazas de soldados voluntarios de Marina, para las especialidades de defensa antiáerea activa y de defensa pasiva.—Cifra.



Una vista de las recientes manobras del Ejército occidental, donde fueron establecidas amplias harreras aéreas en defensa de los territorios occidentales.

CLARETE «FINO MADRID» y FINO «JIMENEZ VARELA»

Bar Casi

ALMACEN DE VIVERES

DEPORTES

¿QUE PASARA EL DOMINGO? COMENZO AYER la Vuelta Aérea a España

Ceuta y Jerez pueden puntuar en sus desplazamientos

Un encuentro, al menos para los ceuties, acapara el interés de la próxima jornada: el de La Rosaleda. Allí está la oportunidad de sumar dos valiosos «positivos». Si nuestro titular abriga esperanzas de clasificarse—cosa que puede lograr si se refuerza algo más—no puede ni debe salir vencido del terreno malagueño. Un tropiezo supondría gran desventaja, teniendo presente que el Atlético no acierta a levantar cabeza y cedió puntuación a todos sus anteriores visitantes. Una victoria, en cambio, nos haría rebasar al España, situándonos empatados a puntos para el tercer puesto con Almería y Huelva.

Esperemos que nuestros hombres se den cuenta de lo mucho que significan estos dos puntos y todos vayan firme y decididamente al esfuerzo máximo, a jugar con alma durante 90 minutos, a derrochar idéntico entusiasmo que frente al Almería, a buscar en todo momento ese éxito que, por anticipado le pronosticamos y deseamos.

Español-Almería

Si los tetuanes repiten su actuación ante el Betis, nada tendrá que hacer en Varela el Almería. La juventud, rapidez y envidiable compensación de los españolistas son algo muy difícil de contrarrestar.

Algeciras-Betis

Este es uno de los partidos reñidos de la jornada. El Betis querrá recuperar parte del terreno perdido. El factor campo y la necesidad que el Algeciras tiene de este triunfo nos inclinan a suponer que los muchachos de García Nieto no se dejarán sorprender y se anotarán dos puntos.

Cádiz-España

Embalado el cuadro gaditano—único que puede mirar con optimismo el porvenir—tampoco es de presumir que el España tangerino repita en Mirandilla su hazaña de hace algunas temporadas. Creemos sin embargo que el líder no encontrará demasiadas facilidades.

Jaén-San Fernando

Después de su gran actuación en Domecq, cabe suponer que el Jaén no encontrará demasiadas dificultades.

Una gran diferencia separa a ambos contendientes, aumentada aquí por la ventaja de jugar en campo propio.

Maghreb-Jerez

No atraviesa el conjunto verde una gran forma y el Jerez es, con el Ceuta, de los que pueden arrancar algo de su desplazamiento. Un empate sería lógico.

Huelva-Utrera

El Recreativo sale aquí en plan de gran favorito y lo único difícil de pronosticar es el número de goles que encajará la meta del Utrera.

Larache-R. Granada

Partido trascendental. Anda por medio el farolillo rojo. Ambos equipos lucharán con mucho ahínco y entusiasmo. Creemos al Larache superior.—ARMANDO.

Tomaron la salida 18 avionetas

Madrid, 11.—Esta mañana a las 11 se ha dado la salida en el campo del Real Aéreo Club de España a las avionetas que participan en la Vuelta Aérea a España 1951.

Tomaron la salida dieciocho de las 22 avionetas inscritas, con los siguientes números y pasajes: 1, pilotada por don Jesús Martín Rey, profesor de la Escuela del Real Aéreo Club de España con dos pasajeros a bordo; 2, pilotada por don Trino Torre marín con 3 pasajeros entre ellos la señorita Estevan; 3, pilotada por don Teodosio Pombo, llevando a bordo a la señora de Pombo, a la señorita Baivas y al redactor y locutor de Radio Nacional de España, señor Estevez; 5, pilotada por don Alberto Salinas, llevando dos pasajeros; pilotada por don Javier Quibert y un pasajero; 7, pilotada por el señor Kindelan y llevando a bordo seis pasajeros, entre ellos la señora de Kindelan; 8, pilotada por don Francisco Sitier, con 3 pasajeros; 9, pilotada por don José Albiñana, con un pasajero; 10, pilotada por don Alfonso Alarcón y un pasajero; 11, pilotada por don Manuel Egea a quien acompaña su señora; 14, pilotada por don Julio C. Carmina, ganador de la Vuelta 1950, con un pasajero; 15, pilotada por don Manuel O. Paez llevando a bordo a su señora y otros dos pasajeros; 18, pilotada por el señor Muerza, llevando tres pasajeros; 19, pilotada por don José Gorina con 2 pasajeros; 20, pilotada

por don Salvador Osta con dos pasajeros; 22, pilotada por don Manuel Arza, con 2 pasajeros; 23, pilotada por don Rodolfo Bav con tres pasajeros, entre ellos su señora.

Las avionetas cubrirán la etapa Madrid-Sevilla de 387 kilómetros.—Alfil.

Sevilla, 11.—Llegaron las avionetas que participan en la Vuelta Aérea a España.

Lo hizo en primer lugar la pilotada por don Jesús Martín Rey, que da la coincidencia es la inscrita con el número uno. Después llegó la pilotada por don José M. Muerza. Alfil.

Torrios dirigirá el

A. Malagueño-Ceuta

Los árbitros que dirigirán los partidos del Sexto Grupo de Tercera División el próximo domingo son:

Español-Almería, Saiz; Malagueño-Ceuta, Torrios; Algeciras-Betis, Torre (F.); Cádiz-España, Sánchez-Bravo, Jaén-San Fernando, Torres (M); Maghreb-Jerez, Fuerte (Heraclio); Huelva-Utrera, Muñoz Larache-R. Granada, Cózar. Alfil.

Juventud Marítima de V. Sanjurjo, 5. Atlético Melillense, 1

En el campo Municipal, ha tenido lugar el primer encuentro de fútbol, para el Campeonato de primera Regional entre los equipos J. Marítima de V. Sanjurjo y el Atlético Melillense.

El juego comenzó con ligero dominio del equipo visitante, donde los azules ligaron buenas jugadas, pero todas sus tentativas se estrellaron ante la meta defendida por Molina; a medida que transcurría el tiempo, los de casa imponían su mejor clase consiguiendo un dominio completo, pues los forasteros a pesar de ser un conjunto compenetrado y de buen juego les faltó más profundidad en el ataque; terminando el primer tiempo con el resultado de 3 a 1, a favor de la Juventud Marítima.

En la segunda fase, el juego resultó más brillante; ambos equipos, ligaron magníficas jugadas. Los azules se esfuerzan en vano por mejorar el tanteo, contrarestando los amarillos con más corajes y entusiasmo: El juego ha tomado más vistosidad, aunque con ello, un poco de dureza originándose algunas faltas de juego violento que el árbitro señor Delgado Roble coitó con gran acierto. Poco antes de finalizar, la J. Marítima, consiguió dos tantos más, terminando con el tanteo de 5 a 1.

“Es lamentable que clubs tan buenos como los del sexto grupo hayan de descender a regional” - opina el árbitro Gutiérrez Ortega

El colegiado señor Gutiérrez Ortega acaba de arbitrar, por cierto que magníficamente, el difícil choque entre el Jerez y el Jaén en el Estadio Domecq. Al terminar la liza se abordaron los periodistas.

Se negó en un principio a dar su impresión. Luego ante la insistencia de los «colegas» el señor Gutiérrez Ortega concretó:

«Mire lo que únicamente puedo decirle es que resulta lamentable que clubs tan buenos y tan potentes como los que militan en el Sexto Grupo de Tercera División tengan que bajar a regional. El Jerez y el Jaén son dos buenos equipos y el resultado de este encuentro no refleja superioridad de uno u otro. Pues bien, sería una lástima que cualquiera de los dos perdiera su categoría nacional. Y esto que le digo para el Jaén y el Jerez lo hago extensivo a otros clubs del grupo. Es triste esa reducción que se va a hacer. Y perdone que no siga pero ya he hablado más de la cuenta».

Es suficiente.

Manzanilla «LA GITANA»

La mejor y más acreditada

DEPOSITO EN CEUTA.

Teléfono 176

Un nombre famoso para un tabaco exquisito

TOLEDO



Delicioso tabaco habano



LA PRIMERA REGIONAL

Esta tarde en el Estadio; Cantera-Hacho

Hoy se jugarán dos encuentros para el Campeonato de Marruecos de primera categoría. Uno de ellos se celebrará en el Estadio Varela entre el Tetuán y el Imperio de Rif. El otro tendrá por marco Alfonso Murube y por contendientes al C. D. Cantera y C. D. Hacho.

Dadas las buenas actuaciones de estos dos rivales locales en la primera jornada del torneo, el encuentro de esta

DEPORTES

tarde reúne un gran atractivo e interés que a buen seguro repercutarán en una buena entrada y una lucha que deje satisfecho a todos los aficionados que lo presencien.

Las sanciones de la semana

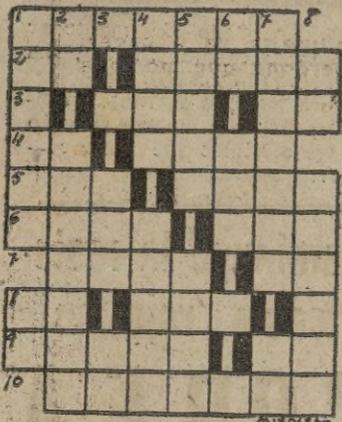
Dos partidos oficiales estará sin jugar el onubense Zuppo

Multa a la Real Balompédica Linense

Madrid, 11.—En la última reunión, del Comité de Competición de la R.F.E.F. acordó las siguientes medidas disciplinarias.

Amonestar a los jugadores Pablo Olmedo (Celta) y Juan Jugo (Zaragoza), suspender por tres partidos oficiales a Benjamín Tellechea (Lérida) suspender por dos partidos oficiales a José María Cornejo (Avila) y José Zuppo Núñez (Huelva), imponer sanción económica a la Real Balompédica linense por incidencias en su campo, suspender por un mes a un árbitro de Segunda División por no atajar el juego violento y dar por perdido al Numancia su partido contra el Logroño por alineación indebida, descontándose además un punto de la clasificación.—Alfil.

CRUCIGRAMA



NUMERO 14

HORIZONTALES

1.—Familiarmente: hechos o dichos fútiles. 2.—Voz militar. Asamblea de francmasones. 3.—Parte de la tierra. Cifra romana. 4.—Nota. Trituré el grano. 5.—Ánade. Incapsz, inepta. 6.—Lazo. Apócope. 7.—En Valencia; lanza; pica Dios egipcio. 8.—(al rev) Nota. Circulo. 9.—Especie de arca. Nota. 10.—Rotazos.

VERTICALES

1.—Lista de los vecinos de una población. Lengua provenzal. 2.—Voz de mando. Nación americana. 3.—Río de Italia. Virtud. 4.—Antiguo estado, vecino de la Caldea. (al rev) Lipea, ray. 5.—Montecillo de arena. Medida de superficie. 6.—Símbolo de la plata (al rev) Tejido liviano y sutil. 7.—Parecido. Nota. 8.—Contracción. Paños.

SOLUCION AL ANTERIOR

Horizontales: 1.—Mejune. 2.—Os. Nueva. 3.—Até. Er. 4.—Tf. Ovil. 5.—Aro Orin. 6.—Rasa Ans. 7.—Tapa. oR. 8.—Ma. Amo. 9.—oduga. Ca. 10.—Oración.

Verticales: 1.—Montar. Mo. 2.—Es. Tratado. 3.—Osa. Ur. Uno. Apaga. 5.—Nuevo am. aO. 6.—Je. Ira. 7.—Evelino. Co. 8.—Ar. Narran.

España en los I juegos del Mediterráneo

Tauler solo logró un tercer puesto en la prueba con tiro de carabina

Alejadria, 11.—Hay gran expectación en el bando español con la segunda victoria consecutiva en el torneo de baloncesto. Los españoles y sobre todo el madridista Alfredo Borrás, recibieron gran ovación de los 10.000 espectadores cuando aparecieron en la cancha. Aunque comenzaron lentos, reaccionaron pronto adquiriendo ventaja. Jugaron con gran habilidad, llevando siempre el control del partido. Una gran ovación premió este nuevo triunfo del equipo español.

—o—

El Cairo, 11.—El capitán Ahmed Hamdi (Egipto) ha ganado la prueba de tiro con carabina a 50 metros, logrando 590 puntos; su blanco tenía 29 dianas. Segundo se clasificó el también egipcio Sou'sha con 588 puntos. El español R. Tauler se clasificó tercero con 584 puntos y cuarto el italiano Bauni. No se clasificó el español Modolell.

—o—

Alejadria, 11.—El partido de baloncesto Italia-Turquia ha terminado con el triunfo italiano por 38:36.

La difícil tarea de pronosticar

ESCRIBE F E L E

Como es fácil comprender, después del fracaso general de pronosticadores y quinielistas en la pasada jornada futbolística, resulta atrevido volver a las andadas. Claro que el pronosticador, el agorero por excelencia de este moderno siglo, siempre encuentra el consuelo en el error de los demás y tiene a su alcance el asidero "del podrá ser". Y en este exacto sentido potestativo iniciamos nuestra tarea avizorando la sexta jornada del campeonato liguero.

Dió el Zaragoza la campanada en Valencia. El Zaragoza tenía que darla, porque un club que cuenta en su haber con un Pio, un Riera, un Hernández y un Gonzalvo y en su debe con unos cuantos millones de pesetas, tiene, mas tarde o más temprano, que jugar al fútbol. Y jugó en Valencia, frente a un club confiado en su superioridad y empató un encuentro con un equipo que el domingo anterior había vencido al Barcelona en su domicilio.

No obstante, el domingo tiene ocasión en Zaragoza de mostrar en forma efectiva su resurgimiento frente a un Valladolid que se caracteriza por la dureza de sus líneas traseras.

Sea lo que sea, un partido difícil el de Torreros, porque el Valladolid es un buen equi-

po, y además, ha perdido el domingo un preciado positivo frente al extraño Barcelona.

Un empate o una victoria mínima del Zaragoza, sería lo lógico.

Otro difícil encuentro en la capital de España. Esta vez el visitante del Madrid en Chamartin es el Valencia. ¿Que ocurrirá en este extraordinario encuentro, quizá el mejor de la próxima jornada?

El Madrid dió frente al Atlético un gran partido, incluso después de perder a Hon, lesionado en el primer tiempo. Aun sin la inclusión de Sobrado y con la duda de la alineación de Hon, el Madrid sigue siendo un gran equipo y todo pronóstico acerca de él es difícil y prematuro, porque una genialidad de Molowny puede echar por tierra los cálculos mejor hechos.

El partido es difícil tanto porque al Valencia siempre se le han dado bien los aires de Madrid, como porque el equipo Kyantino tiene que borrar el negativo que le arrancó el equipo zaragozano.

Pese a estas razones, el peso de las posibilidades hace inclinar la balanza a favor del equipo madrileño, con victoria mínima.

Otro difícil encuentro el de Santander. El Atlético de Bilbao es mucho Atlético y el jue-

go de su rival norteño no tiene para los leones de San Mamés muchos secretos. El Santander lleva una liga muy regular, por lo que cabe vaticinar una tarde de fútbol enérgico y veloz, entre dos tácticas análogas, pero si el Bilbao coge su tarde, aunque sea por los pelos, el Santander va a pasar más de un susto.

Una buena tarde de fútbol en Nervión, ofreciéndose frente al ágil, veloz y cortado juego sevillista la seguridad del Español 1951, equipo que en nada se parece al vacilante conjunto de la temporada anterior.

Una victoria sevillista sería lo normal, dada la buena calidad de juego de la delantera sevillana, conducida por un Arza y con un Herrera de fácil disparo a puerta.

Los restantes encuentros se ofrecen con colores caseros por lo que respecta al Barcelona, que lucha esta vez contra la Real en Las Corts, y a Las Palmas que contendrá con el Atlético tetuani.

Con victoria del Atlético de Madrid no tendría de extraño que terminase en Vigo y cabe dentro de todas las posibilidades que el Coruña se lleve un punto de Molinon, pese a la hombrada de los gijoneses en Atocha.

Los duques de Edimburgo en Ottawa

(Viene de la primera página.)

por la que se prohíbe fotografiar a la princesa Isabel, a distancia menor de cuatro metros y medio.

Quando la princesa y su esposo se dirigían al Ayuntamiento, un joven trepó sobre un muro e intentó fotografiarles. Un guardia municipal y un miembro de la Real Policía Montada del Canadá, detuvieron al fotógrafo y se incautaron de la máquina.—EFE.

JORGE VI IRA A MARRUECOS

Burdeos, 11.—El rey Jorge VI de Inglaterra pasará parte de su convalecencia en Marruecos, según dice hoy el periódico "Sud-Ouest".—EFE.

El Parlamento de Alemania oriental...

(Viene de la primera página.)

ponga fin a las "peligrosas" conversaciones sobre el rearme de la Alemania occidental y ha insistido en que se celebre una reunión para fijar cuestiones como el tratado de paz, la unidad alemana y la evacuación de las tropas de ocupación.—EFE.

Ceramica de los Castillejos

Representación de Cerámica de los Castillejos y muebles. Servicio directo a pie de obra.

DEPOSITO Calle Sotelo n.º 20 Tel. 403

4 ASES

SOLERA ALMINA-FINO ALMINA
MOSCATEL ALMINA-OLOROSO ALMINA
C. COSIO, HIJO

COMUNICADOS OFICIALES

Gobierno General de las Plazas de Soberanía

DELEGACION GUBERNATIVA.- CEUTA

Ha sido sancionado con la multa de MIL PESETAS un vecino de esta ciudad, por dirigir a esta Delegación del Gobierno, un anónimo difamatorio contra un funcionario del Estado por hechos completamente falsos.

Con este motivo he de advertir que aquellos que deseen poner en conocimiento de esta Delegación, algún hecho que crean debe de conocer, pueden hacerlo personalmente en la seguridad de que será siempre reservada la persona del denunciante.

Lo que no puede admitirse es esa costumbre tan generalizada en esta ciudad del uso del anónimo para entrar muchas de las veces en lo sagrado de la vida del hogar, difamando y calumniando, propio de la perversidad y cobardía de quien no se atreve a manifestar bajo su responsabilidad y hombría lo que saben es falso.

Se previene que en lo sucesivo se publicarán los nombres de los autores de estos escritos que tan poco dicen a su favor.

Ceuta, 11 de octubre de 1951.

El Delegado,
Carlos Quintana Palacio.

AYUNTAMIENTO DE CEUTA

Comisión de Abastos

AVISO

Se pone en conocimiento del público que la carne de lidia correspondiente al espectáculo taurino que se ha de celebrar en el día de hoy, se expenderá en los establecimientos que a continuación se expresan y a los precios que también se indican:

CARNICERIAS

Don Enrique Soto Mercado Central de Abastos
Don Manuel Soto Mercado Central de Abastos

PRECIOS

Primera sin hueso 31'00 pesetas kilo.
Segunda sin hueso 24'00 " "
Segunda con 25 % de hueso 17'00 " "

Ceuta 12 de octubre de 1951

El Presidente,
José Fernández Verdú

Ministerio de Trabajo

FAMILIAS NUMEROSAS

La Dirección General de Previsión, Sección Familias Numerosas, ha remitido a este Organismo para su entrega a los interesados, las Tarjetas de renovación que a continuación se relacionan:

Don José Borrego Simón,
don Bartolomé Escalante del Valle, don Indalecio Fernández Rubio, don Rafael Fuen-

tes Arcos, don Juan Pedrosa Díaz, don Nicasio Pérez Gutiérrez, don Francisco Villena Sánchez, don Francisco Ramírez Sánchez.

AGENCIA

DELGADO

Despacho de Aduana

Hospital Militar de Ceuta

Debiendo adquirirse diversos artículos de alimentación para las atenciones de este Hospital durante el mes de NOVIEMBRE próximo, se hace saber por el presente anuncio para que todos aquellos señores que lo deseen formulen las correspondientes ofertas.

Los pliegos de condiciones se encuentran de manifiesto en la Administración de este Hospital todos los días laborables de 10 a 12 y de 5 a 7.

La Junta tomará acuerdos cuando su presidente tenga a bien convocarla a tal fin una vez finalizado el plazo de admisión de ofertas, reuniéndose en primera convocatoria el día 16 del presente mes y en segunda, caso de no haberse cubierto la totalidad de los artículos el día 20 de igual mes y año.

El importe del presente anuncio será satisfecho a prorateo entre los señores adjudicatarios.

Todos los pagos, por consecuencia, de cualquier acto de gestión, se considerará su jeto al pago de impuestos correspondiente y liquidación de Derechos Reales.

Ceuta 8 de octubre de 1951.

El Capitán Administrador,
V.º B.º

El Jefe Administrativo

Para Marruecos, Gibraltar y región limítrofe española, presentación de modelos en el «Hotel Reina Cristina», de Algeciras.

CASA PASSAPERA FUERTES

Adela ALTA COSTURA

de Madrid. Génova, 19

De regreso de París exhibe en dicho hotel, desde hoy viernes por la tarde mañana sábado y domingo todo el día, su colección de modelos para Otoño Invierno.

Dr. Enrique Ostalé

Cirujano del Hospital de la Cruz Roja y Clínica de Ntra. Sra. del Pilar

CIRUGIA GENERAL CONSULTA DE 1 A 3

Falange Española, 11
Teléfono, 519

Plaza de Toros de Ceuta

Octubre, 12, Fiesta de la Raza. A las 4,30 en punto de la tarde.

Con el superior permiso de la Autoridad competente y si el tiempo no lo impide, se celebrará un **UN GRAN FESTIVAL TAURINO**

en el que serán lidiados, banderilleados y muerto a estoque **4 bravos novillos, 4** de la muy renombrada y afamada ganadería de FERNANDO VAZQUEZ con la cooperación de los renombrados diestros

**JUAN DE LA PALMA
PEPITO ORDOÑEZ**

Hijos del famoso ex-matador de toros Cayetano Ordoñez NIÑO DE LA PALMA

Sebastián Carreño

(De Jerez de la Frontera) y

Miguel Mateo MIGUELIN

(Triunfador en Algeciras y Ronda)

acompañados de sus correspondientes cuadrillas de banderilleros. Sobresaliente: Alberto Grondona, de Ceuta. Muy importante: Dado el carácter benéfico del espectáculo quedan suprimidas todas las entradas de favor.

En el intermedio del espectáculo el público será obsequiado con los siguientes valiosos REGALOS

1.º Una colosal merienda para DOS en Casa Julián y una tarta del Vicentino. 2.º Una caja de vino surtido. Una lata de Atún y una tarta de La Africana. 3.º Una magnífica Bateria de Cocina. 4.º Una estupenda máquina de Coser ALFA.

5.º 2.000 pts. y 6.º 6.000

SOMBRA 22 PTS. SOL 15

Sigue el optimismo sobre las negociaciones en Corea

(Viene de la primera página)

hizo una propuesta en firme y el otro grupo necesita conferenciar con sus jefes antes de dar la contestación.

El oficial de enlace comunista, coronel Chang, ha dicho que la zona de neutralidad se debería establecer cuando se reanuden las negociaciones de tregua, pero a pesar de esta declaración hecha ayer, hoy volvió a reunirse con el coronel Murray.

Las emisiones por radio de los rojos en Pekín, dicen que se ha llegado a acuerdos importantes sobre el nuevo lugar, sobre su protección y sobre la fecha y hora para reanudar las negociaciones.

La zona de neutralidad parece ser el obstáculo final que demora esa reanudación de conversaciones para el cese del fuego en Corea.

El general de Brigada, Nuc-

kols, encargado de mantener relaciones con la Prensa, ha regresado hoy a Munsan.

Para mañana viernes, ha sido fijada una nueva reunión de los oficiales de enlace.—EFE.

Disminuye la resistencia roja en

COREA

(Viene de la primera página.)

jas, matando a un centenar de comunistas y haciendo que otros centenares huyeran en plena confusión. Se cree que estos ataques destruirán la resistencia en el cerro aludido y en las proximidades de la sierra «Dolorosa».

Una poderosa formación de la 2.ª División norteamericana penetró quince kilómetros en terreno rojo para causar bajas y hacer retroceder a los comunistas. Un segundo grupo atacó el valle «Satán», para obligar a los rojos a salir de sus trincheras. La tercera expedición avanzó por el pueblo de Mundug.—EFE.

COMUNICADO DEL 8.º EJERCITO

Tokio, 11.—El comunicado facilitado hoy por el 8.º Ejército dice que en la zona situada al noroeste de Yonchon, las fuerzas aliadas rechazaron varios ataques desencadenados por efectivos rojos equivalentes a un batallón, a primera hora de esta mañana.

Las unidades aliadas volvieron a conquistar algún terreno frente a la resistencia comunista, que se califica de entre moderada y fuerte.—EFE.



Doña Margarita de Torres Rojas

Que falleció en Ceuta a las 13,30 horas, el día 4 de octubre de 1951, a los 58 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Sus desconsolados: esposo, don José Lladó Gómez; hijos, doña Ana, don José y don Luis, hijos políticos, don José Baselga y doña María de los Angeles Fernández, hermanos, don Bernardo, doña Eulalia y don José, hermanos políticos, doña Eduvigis, doña Soledad, doña Luisa, y doña Pilar Lladó; doña Salud Dosunvid y don Juan Martínez; nietos, primos, sobrinos y demás parientes y afectos.

Ruegan a sus amistades la tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que en sufragio de su alma, se celebrará el próximo día 13 de octubre a las 8 de la mañana en la Iglesia de Nuestra Señora de África por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.

NUESTRAS CRONICAS EN EL MUNDO

El "cerebro mecánico"

El "robot", es decir el autómat, liberará al hombre del trabajo manual: ese será el esclavo del hombre, que no trabajará sino la hora

WASHINGTON AL DIA. (Servicio especial de nuestro periódico).

Hay una palabra, volando por el mundo, que pisoteará, como otras muchas, las leyes del lenguaje y se sentará en nuestro diccionario. La palabra "robot" hace algunos años no existía, hoy es un neologismo, y pronto se impondrá en nuestra lengua no obstante tener esta, como todas las occidentales una palabra antecesora, que pudiera servirnos: autómat. Una y otra, la vieja y la nueva, tienen el mismo significado: autómat —según el diccionario de la academia— es la máquina con figura y movimientos de hombres; "robot", como todos los sinónimos, tiene una modalidad, en la que basó su razón de ser: es el autómat, que realiza complicados "trabajos humanos" y se dirige a distancia.

¿Acepta el lector el neologismo? Nosotros, por hoy y para entendernos mejor, sí. Y vamos a intentar, después de esta nota preliminar, descubrir en todas sus perspectivas el mundo en creación de los "robots", tal cual aparece a los ojos americanos, a través de la reciente obra del Dr. Wiener, "El empleo humano de la criatura humana".

...EL EMPLEO DEL HOMBRE, ANTICUADO

El "robot" esconde para el hombre una próxima promesa:

—El empleo de los seres humanos en la producción —tal es la tesis del libro citado— está cayendo en desuso, salvo en lo que respecta a las máquinas, que a su vez serán fabricadas por máquinas.

Y el panorama que contempla no es menos grato:

—En una fábrica de automóviles, por ejemplo —escribe— trabajará una máquina en las distintas estaciones de la cadena de acoplamiento, no teniendo el hombre otra misión que oprimir un botón para que marche sola toda la fábrica.

El sistema tendrá grandes ventajas: esas máquinas, aun cuando se desgasten, no se sentirán jamás fatigadas, ni pedirán vacaciones, ni exigirán primas por horas suplementarias, ni constituirán molestos sindicatos de clases; a lo sumo se les toleraría a estos que tuviesen la inspección de los industriales.

Una hora por día será toda la contribución a lo sumo necesaria para la emancipación humana. Y quien esté dispuesto a ofrecerla, tendrá su parte en la producción nacional.

El mundo no será feliz, pero llevarán todos los hombres la existencia fácil, de que hoy disfrutaban tan solo los grandes señores. Y como tales vivirán: los esclavos sin derechos del hombre, incapaces de involucrarlos, privados de toda clase de sentimientos, serán esos autómatas, que producirán las

mercancías que el hombre les encargue, para que sean repartidas por igual o conforme a las necesidades entre los elementos de la sociedad.

Será entonces el hombre, respecto al trabajo manual, un parado, al cual en la moderna legislación se le paga por tener la intención de trabajar.

...NO ES UN PORVENIR FANTASTICO

No se trata, según el Dr. Wiener, de un porvenir fantástico, ni de una visión vaga y lejana si los hombres fueran más cuerdos, antes de cincuenta años podrían desembocar en este mundo de ensueño.

Lo triste del caso es nuestra estupidez e inteligencia a la vez:

—La estupidez de ese ser extravagante que es el hombre —ha escrito Russel— comentado filósofo a Wiener— es tal que le lleva al comunismo, y su inteligencia a la vez tal, que le hace desembocar en la bomba atómica.

Por esto, es de temer una guerra entre los hombres, una guerra que llegaría además antes de que termináramos

nuestra obra. Iriamos a luchar en los campos de batalla, mientras que los "robots" como si quisieran vengarse de nosotros estarían trabajando a toda marcha para la producción mortífera.

Si se aleja ese escollo, el hombre caminará por nuevos derroteros: se verá emancipado, hasta de las ciencias con caracteres mecánicos, como la misma matemática, por ejemplo. Las máquinas serán magistrales en aritmética y no todos tendrán que pasar horas mortales con las complicaciones de la tabla de multiplicar. En lugar de dedicarse en las escuelas a una vida de futura faena, podrá orientarse al niño hacia lo único que el "robot" no sabrá hacer: al gran arte de la literatura, a la alta filosofía, a la explotación de los grandes secretos, que esconde el corazón humano, de lo que vivimos hoy alejados, en mayor o menor grado, por esa necesidad del pan cotidiano, que cuando por eso dejara de ser ganado con un noble sudor humano.

UBALDO DE LEON.

EL ESPECTRO DE LA DESVALORIZACION

Nuevos datos sobre el sepulcro de María Magdalena y la casa de la Santísima Virgen María

IRUN (Cronica especial de nuestro periódico)

A los franceses les trae locos esa desvalorización en perspectiva del franco.

Y no es para menos: los juegos con el propio bolsillo, a nadie le son gratos.

¿A que obedecen esos rumores? ¿Son un balón de ensayo? ¿Una maniobra de especulación? No sería fácil contestar a estas preguntas en serie; lo que se puede afirmar es que eso es un espectro que quita el sueño a no pocos: cuando la moneda baja, sube la exportación, lo que de momento ayuda a los industriales; pero luego estos pagan más cara la importación y sube a la vez el precio de la mercancía interior. Un rompecabezas, expuesto y doloroso.

¿NUEVAS ELECCIONES DE DIPUTADOS? No se ha apagado el estrépito de las elecciones y consejeros de la república y en los altos círculos políticos, ansiosos con el problema de la mayoría, se estudia la disolución de la Asamblea.

La razón aparente es la misma que se ha utilizado en In-

glaterra: ante las dadas circunstancias de la política exterior se debe invitar al país a expresar su opinión y su confianza. Veremos lo que sucede.

EL PROFESOR MASIGNON acaba de volver de Estambul. Y cree traer un mensaje en su misión de orientalista de aquellas lejanas regiones. Puede ser el ungido con gracia semejante: es un arabista de los más destacados del continente, católico fervido, lo que no es un óbculo para que los creyentes de Alá le llamen frecuentemente para dar conferencias en el Corán.

Pertenece este célebre orientalista a la Academia Real de El Cairo, cuya finalidad es adaptar el libro sagrado musulmán a las exigencias de nuestros tiempos. Sus obras son numerosas y una de las más conocidas es la titulada "El Cristo en los Evangelios", según Al Ghazali.

Se ha dedicado a recoger los restos de la tradición cristiana, que perduran entre los árabes, algunos en su conformación total, como los animales sorprendidos entre los glaciares.

LA TUMBA DE MARIA MAGDALENA cree haberla encontrado en una de estas viejas tradiciones. Y aporta para probarlo los testimonios de la vieja literatura cristiana y la memoria de los pueblos orientales.

En el Corán hay un pasaje, que se lee todos los viernes en las mezquitas dispersas por todo el mundo; es aquel que ha pasado a todas las literaturas sobre los siete Durmientes: siete jóvenes cristianos emparejados en los tiempos de Diocleciano, por negarse a sacrificiar a los ídolos, fueron encerrados vivos dos siglos más tarde. Conmemórase su fiesta entre nosotros el día 27 de julio y en Oriente el 4 de agosto. El Corán habla de ellos, siendo el único caso en que alude a la resurrección. Allí se construye una mezquita, es decir un "lugar donde prosternarse", conforme al sentido etimológico de la palabra. Esa mezquita se alza sobre una antigua basílica cristiana; precisamente en ella se encontraba el sepulcro de María Magdalena.

Hay testimonios escritos hasta siglo X, época en que su cuerpo se trasladó a Constantinopla. Y los textos bizantinos de aquella época recuerdan con la topografía actual.

LA CASA DE LA SMA. VIRGEN está íntimamente relacionada con estos lugares; según la tradición María vivió con el Discipulo Amado. Y cuando éste, S. Juan, emigró de Jerusalén, llevóse consigo a la Madre del Crucificado, reproba entre las réprobos conforme a la mentalidad de las mujeres que llevaron al árbol de la Cruz a su Hijo. La mujer oriental no podía vivir sola por causa alguna.

Según una corriente de la tradición cristiana, comprobada

¿Quién ganará el 25 de octubre?

No está aún clara la operación del Rey. Se temen complicaciones

LONDRES AL DIA (Servicio especial de nuestro periódico.)

Sigue inquietando al mundo la enfermedad del rey; y esto, a pesar de haberse declarado que está ya fuera de peligro. Sobre todo en los círculos médicos, se examina con singular atención hasta la más ligera información, que se filtra a través de las rejas del palacio de Buckingham.

Por de pronto, se ha podido hacer con entera exactitud la historia clínica del caso real. Para todos la lesión del pulmón fué una sorpresa. Al rey se le veía demacrado, pero se le permitía toda actividad real o de recreo sin la más leve cortapisa. Por ejemplo, su médico le autorizó recientemente dedicarse a la caza bajo la lluvia e inmediatamente ir a una reunión en Londres. Se creyó que sufría tan solo una inflamación de naturaleza catarral, sin transcendencia alguna.

Solamente el 7 de septiembre; cuando consultó a un radiólogo de la corte, se advirtió la gravedad del diagnóstico. Decidióse entonces operarle, pero en la primera fase intentábase tan solo obtener una información exacta sobre su estado.

Al realizar su operación, se pudo comprobar la extensión del mal y el Dr. Price sobre la mesa decidió ir hacia la extracción total del pulmón, co-

mo de hecho lo hizo. El mal había progresado rápidamente en las últimas horas. Por esto, fué la operación tan lenta en contra de lo que se esperaba.

Conviene precisar que según la etiqueta real, no debe jamás el médico imponer al rey o recomendarlo siquiera un tratamiento u otro, sino esperar el beneplácito del soberano, después de expuesta la iniciativa de los galenos.

Aun se esperan más sorpresas en este particular, dada la naturaleza de la enfermedad y lo castigado del organismo de S. M. B.

En caso de una solución final desgraciada, se ha hecho hoy pública la ley vigente en Inglaterra, cuando el Parlamento está cerrado. Conforme al acta de Sucesión de 1797, en vigor, debiera ser reunido el anterior Parlamento, inmediatamente, y si las elecciones estuviesen ya realizadas, serían inválidas, y los Comunes anteriores verían prolongada automáticamente su existencia seis meses más.

PARALELISMO CON LA ELECCION DE TRUMAN

¿Puede el partido laborista emular la victoria, dramática y decisiva, de Truman en 1948?

En la situación de Attlee y de los demócratas de aquella fecha hay una extraordinaria analogía. Estaban entonces re-

signados éstos a la derrota, como sucede hoy con los socialistas británicos. Por este motivo estudian aquella elección con interésado.

Los que miran como seguro el triunfo de Churchill, no deben olvidar aquel tremendo fracaso de los republicanos. Truman se veía solo; su partido había perdido la confianza en sí mismo; perseguía de cerca Dewey —al que por cierto ha ofrecido ahora la Embajada en Londres— como una sombra que conforme a la frase del presidente le seguiría a todas partes, menos a la Casa Blanca, lo que de hecho sucedía.

A los conservadores ingleses pudiera no salvarles ni esa serie de errores de Attlee, que se inician con las nacionalizaciones y terminan en el fracaso de Abadan. Por de pronto han conservado la paz en las Islas Británicas y esto para el lector es la mayor de las victorias. Y frente a ellas, pudieran no valer nada las sóflamas de Churchill.

No hablamos así porque tengamos simpatía alguna para los laboristas, sino como observadores imparciales del panorama electoral.

Fueron siempre las urnas un misterio y nunca vacían un secreto hasta la hora final, la del cómputo de las elecciones.

LOS LIBERALES

Los liberales se han decidi-

(Pasa a la página 8.)

(Pasa a la página 8.)

JUIN:

"El enemigo tendría totalmente la iniciativa en caso de repentino ataque"

Acaso no fuera posible mantener las líneas en el Rhin

Francfort, 11.—Ante unos 500 jefes y oficiales que han tomado parte en las maniobras aliadas de otoño, el general Juin, comandante de las Fuerzas de tierra del Pacto del Atlántico en la Europa central, ha declarado que en caso de repentino ataque el enemigo tendría totalmente la iniciativa empleando sus tropas mejor adiestradas y dotadas probablemente de nuevas armas, por lo que hay que suponer que avanzaría rápidamente.

«En consecuencia —prosigue— no debemos ser demasiado optimistas en cuanto a nuestra capacidad para detenerlo en las primeras fases. La cantidad de tiempo que podríamos ganar en las primeras acciones de retraso dependería, desde luego, del precio que quisiéramos pagar en bajas humanas. Sin embargo, específicamente el Rhin, primera línea de defensa natural de la Europa occidental, el general indicó que acaso no fuera posible mantener esa línea con las fuerzas de que actualmente dispone Eisenhower».

Irán cree que Rusia...

(Viene de la primera página.) Los ministros y consideran que los técnicos ingleses pueden muy bien ser sustituidos por técnicos norteamericanos, alemanes o de cualquier otra nacionalidad.—EFE

LA INDIA AUN NO HA TOMADO UNA DECISION

Nueva Delhi, 11.—Interrogado sobre la posición de la India en relación con el problema del Irán, actualmente ante el Consejo de Seguridad, un portavoz del Gobierno indio ha declarado que aun no han sido dadas instrucciones a sir Venegal Rau, delegado indio en aquel organismo.

El portavoz añadió que el Gobierno estudia en estos momentos la cuestión. En los medios bien informados se dice que la India no votará ninguna resolución que tienda al Irán, antes de haber oído a los representantes iraníes.—EFE.

Primera medida de Egipto...

(Viene de la primera página.) En la zona del Canal de Suez es un obstáculo para condar la defensa de Oriente Medio, puesto que los planes de defensa necesarios no pueden llevarse a cabo con la colaboración de los países en cuestión.—EFE.

DECLARACION DEL EMBAJADOR EGIPCIO EN WASHINGTON

Washington, 11.—El embajador de Egipto Absul Rahim, ha declarado que su país "se alejaría de poder cooperar con demás países, siempre que cooperación le ayude a garantizar la realización de las aspiraciones egipcias, colocan al país en pie de igualdad con los demás. Una vez —agregó— que el país tenga la seguridad de que se satisfarán sus aspiraciones nacionales legítimas, el Egipto encontrará toda su fuerza y Egipto asumirá plenamente las responsabilidades que le puedan corresponder".—EFE.

El Caudillo recibe al ministro de Asuntos Exteriores del Perú, doctor Gallagher

Madrid, 11.—A la una de la tarde de hoy, en el Palacio de Oriente, S. E. el Jefe del Estado recibió al ministro de Relaciones Exteriores del Perú, Dr. Manuel Gallagher, quien llegó a palacio acompañado del embajador del Perú, mariscal Ureta y todo el personal de la Embajada, ayudantes y secretario del ministro y secretario de Protocolo de la Casa Civil de S. E., Sr. Rodríguez Ruiz.

El Caudillo, cuando hizo su entrada al ministro en el salón se hallaba con el ministro de Asuntos Exteriores, jefe de la Casa Civil, jefe del Gabinete Diplomático de Asuntos Exteriores y otras personalidades. S. E. saludó al Sr. Gallagher y al mariscal Ureta, así como al personal de la Embajada peruana y séquito del ministro, pasando seguidamente a una saleta inmediata con el señor Gallagher, celebrando con él una cordial entrevista que duró alrededor de una hora y a la cual asistieron el Sr. Martín Artajo y el mariscal Ureta.—Cifra.

El embajador de Turquía EN MADRID

Presenta sus cartas credenciales a S. E. el Jefe del Estado

Madrid 11.—A mediodía de hoy tuvo lugar en el palacio de Oriente la ceremonia de presentación de cartas credenciales a S. E. el jefe del Estado del nuevo embajador extraordinario y plenipotenciario de Turquía en España Excmo. Sr. Akin Zihni Akjur.

Como es costumbre el embajador de Turquía llegó a palacio en carroza escoltada por el escuadrón de la Guardia mora perteneciendo por la plaza de la Armería en donde fueron rendidos honores por fuerzas del Regimiento de diputados, posiblemente se los repartirán por igual los dos partidos mayores. Y a pesar de lo que corrientemente se dice, los nuevos conservadores no vendrán de los liberales, sino de los laboristas antes adeptos o simpatizantes, arropados, que son muy numerosos. LOPEZ MAC MILLAN.

EL FARO

DIARIO DE INFORMACION GENERAL

ULTIMA HORA

EL ORIENTE MEDIO BULLE CONTRA INGLATERRA

El Iraq pide la revisión de su tratado con la Gran Bretaña

Bagdad, 12. (3 madrugada Urgente).—El Iraq ha pedido hoy la revisión de su tratado de alianza ofensiva y defensiva con la Gran Bretaña.

El tratado concedía facultad a los ingleses para ocupar bases militares iraquesas hasta 1955 en que se daba por terminado.

El Iraq es el tercer país del Oriente Medio, que, en plazo brevísimo, ha solicitado la revisión de su "statu quo" con Inglaterra. En el Iraq se hallan las más fuertes bases militares inglesas en el Medio Oriente.

LORD MOUNTBATTEN ALMIRANTE JEFE DE LA FLOTA BRITANICA EN EL MEDITERRANEO

Londres, 12. (3 madrugada). Se anuncia en esta capital que el vizconde lord Luis Mountbatten, primo de S. M. británica ha sido designado para el mando de la Flota británica en el Mediterráneo.

IMPORTANTES MANIOBRAS COMBINADAS EN LAS COSTAS BRITANICAS

Londres, 12. (3 madrugada).—50.000 hombres y 12.000 vehículos han tomado parte en las más importantes maniobras que han tenido lugar en Inglaterra desde que acabó la guerra. Al mismo tiempo, la flota y la RAF han realizado importantes ejercicios con franco éxito.

UN AVION BRITANICO DE REACCION HACE EL RAID LONDRES-SINGAPUR EN 14 HORAS

Londres, 12. (3 madrugada).—Un avión británico de propulsión a chorro ha llevado a cabo el viaje Londres-Singapur en 18 horas con catorce de vuelo efectivo a una media horaria de 680 kms. por hora.

CONFERENCIA VICHINSKY CON LOS EMBAJADORES DE INGLATERRA, FRANCIA Y EE. UU.

Londres, 11.—El ministro soviético de A. Exteriores, Vichinsky, recibió hoy a los representantes diplomáticos de Francia, Gran Bretaña y EE. UU.

Vichinsky recibió en primer lugar al ministro y encargado de Negocios de los Estados Unidos a las 5 de la tarde.

Seguidamente, a las 5:30, recibió al encargado de Negocios de Francia, Brionvai, y finalmente al encargado de Negocios británico, Grey, a las seis de la tarde.

En ninguna de las tres Embajadas se ha dado a conocer detalle alguno de las correspondientes entrevistas sostenidas con el ministro ruso.—EFE.

El espectro de la desvalorización

(Viene de la página séptima.) da por las revelaciones de Catalina Enmerich, María Smarunó en Efeso. Por eso allí se levantó la basilica mariana.

UN SER MISTERIOSO Y TERRIBLE, según la tradición musulmana, presidió los altos destinos de aquel lugar. La verdad fué cubierta con la hiedra de la tradición, como la vieja basilica está cubierta por las hierbas locas, que allí crecen. Allí se desarrollaron altos misterios. María Magdalena fué la guardiana. Y allí quiso ser enterrada, al lado del lugar donde descansara durante unos días la madre del Divino Maestro, aquél a cuyos pies encontrara salvación y gracia.

JAVIER DE EGUIA.

¿Quién ganará el 25 de octubre

(Viene de la página séptima.) do a ir solos a las elecciones.

Lucharán, sin embargo, en un frente muy reducido, debido primeramente a la falta de recursos y la dificultad de asegurar los fondos, que depositan para poder presentarse como candidatos.

¿Dónde irán a parar los votos de los liberales? Sino presentan estos más de un cen-

Inglaterra no aceptará ninguna modificación en el Estatuto del Sudán

Londres, 11 El Foreign Office publica la siguiente declaración:

«El Gobierno de S. M. declaró ya que no reconoce la legalidad de una renuncia unilateral del Tratado angio egipcio de 1936 y del acuerdo de 1899 sobre el dominio del Sudán, afirmando los dos principios fundamentales de su política con respecto al Sudán, es decir, el de que no aceptará ninguna modificación del estatuto del Sudán, sin previa consulta con los sudaneses y el de que mantiene el derecho de los sudaneses a elegir libremente el estatuto definitivo.

Entre tanto el Gobierno de S. M. dará completo apoyo al gobernador general del Sudán para que siga administrando el Gobierno del territorio de conformidad con el acuerdo de dominión de 1899 y a propósito de

ayudar a los sudaneses al logro de la autonomía en el momento más próximo que sea posible —Efe.

EN EL AFRICA CENTRAL SE DESCUBREN IMPORTANTES YACIMIENTOS DE CARBON

Tanganika, 12. (Urgente).—Geólogos británicos han dirigido importantes sondeos verificados en esta región que han dado por resultado el descubrimiento de doscientos millones de toneladas de carbón de los que podrán ser puestos en explotación cuarenta millones. Este importante descubrimiento refuerza considerablemente las posibilidades industriales y comerciales de la Gran Bretaña.

EL PRESIDENTE QUIRINO HABLA EMOCIONADO DE SU VISITA A ESPAÑA

Manila, 11.—A su llegada al

aeródromo de esta capital, el presidente Quirino pronunció un discurso en el que relató su visita a España en términos emocionados.

Ensalzó a España y subrayó su resurgimiento realizado sin ayuda extranjera, obra exclusiva de la voluntad mostrada por el pueblo español para trabajar por el engrandecimiento de su Patria.

Se refirió también a la epopeya del Alcázar de Toledo y narró la abnegación y el sacrificio que el general Moscardó y su hijo ofrecieron a la Patria.

Quirino pidió a los filipinos que, para bien del país, imitasen el ejemplo dado al mundo en el Alcázar de Toledo.—Efe.

Ahora más que nunca

En ningún hogar debe faltar

ASPIRINA

Censura Sanitaria n.º 2023